C/2025/3187

10.6.2025

Publicação da comunicação de uma alteração normalizada aprovada do caderno de especificações de uma indicação geográfica em conformidade com o artigo 5.º, n.º 4, do Regulamento Delegado (UE) 2025/27 da Comissão [1]

(C/2025/3187)

COMUNICAÇÃO DA APROVAÇÃO DE UMA ALTERAÇÃO NORMALIZADA

[artigo 24.º do Regulamento (UE) 2024/1143]

«Oltina»

PDO-RO-A0611-AM02

Data da comunicação: 12.3.2025

1. **Nome do produto**

«Oltina»

2. **Tipo de indicação geográfica**

☒ Denominação de origem protegida (DOP)

☐ Indicação geográfica protegida (IGP)

☐ Indicação geográfica (IG)

3. **Setor**

☐ Produtos agrícolas

☒ Vinhos

☐ Bebidas espirituosas

4. **País em que se situa a área geográfica**

Roménia

5. **Autoridade do Estado-Membro que comunica a alteração normalizada**

Instituto Romeno da Vinha e do Vinho (ONVPV),Şoseaua Iancului 49, Sector 2, 021719, Bucareste, Roménia

Tel. +40 212505097

Endereço eletrónico: office@onvpv.ro

6. **Qualificação como alteração normalizada**

Alteração normalizada do caderno de especificações que afeta o documento único, em conformidade com o artigo 24.º, n.º 4, do Regulamento (UE) 2024/1143.

7. **Descrição da(s) alteração(ões) normalizada(s) aprovada(s)**

Alteração da área geográfica delimitada para reduzir a área de produção.

Altera-se o caderno de especificações no que respeita à área geográfica delimitada da DOP, que é reduzida excluindo o município de Aliman (distrito de Constanța), bem como as localidades de Aliman, Dunăreni, Vlahii e Floriile, da área identificada para a produção do vinho DOP «Oltina».

[1] Regulamento Delegado (UE) 2025/27 da Comissão, de 30 de outubro de 2024, que completa o Regulamento (UE) 2024/1143 do Parlamento Europeu e do Conselho com regras relativas ao registo e à proteção das indicações geográficas, das especialidades tradicionais garantidas e das menções de qualidade facultativas e que revoga o Regulamento Delegado (UE) n.º 664/2014 (JO L, 2025/27, 15.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/27/oj).

Esta alteração justifica-se pelo facto de este município e as suas localidades terem sido incluídos na área delimitada da DOP «Murfatlar» pela associação de produtores que gere essa DOP. Esta ação foi justificada e fundamentada pelas explicações constantes do ofício com a referência 1548, de 12 de agosto de 2024, que solicita a alteração do caderno de especificações da DOP «Murfatlar», aprovada a nível nacional pela Decisão n.º 197 do ONVPV, de 2 de dezembro de 2024, e posteriormente a nível da União.

O capítulo III do caderno de especificações e o ponto 6 do documento único foram alterados em conformidade.

DOCUMENTO ÚNICO

1. **Nome**

Oltina

2. **Tipo de indicação geográfica**

DOP — Denominação de Origem Protegida

3. **Categorias de produtos vitivinícolas**

1. Vinho

3.1. *Código da Nomenclatura Combinada*

— 22 — BEBIDAS, LÍQUIDOS ALCOÓLICOS E VINAGRES

2204 — Vinhos de uvas frescas, incluídos os vinhos enriquecidos com álcool; mostos de uvas, excluindo os da posição 2009

4. **Descrição do(s) vinho(s)**

—

Características analíticas e organoléticas

BREVE DESCRIÇÃO

Vinhos brancos — cor: amarelo-palha ao amarelo-esverdeado; boa acidez e aromas frutados: frutos bem maduros (maçã), mel, frutos secos e aromas de frutos exóticos (banana, ananás). Vinhos rosados — cor: rosa-claro; conservam geralmente os seus aromas frutados (frutos silvestres frescos e pouco maduros). Vinhos tintos — cor: do vermelho-escuro ao vermelho-púrpura-intenso; são mais ou menos adstringentes, com um sabor herbáceo e uma impressão olfativa marcada pela força; ricos em compostos fenólicos, dando uma sensação de plenitude; quando são sujeitos a estágio/envelhecimento, apresentam um travo arredondado e aromas de groselha, mirtilo e malagueta (por vezes violetas), mas também de frutos silvestres.

Características analíticas gerais

— Título alcoométrico total máximo (% vol.): 15,00

— Título alcoométrico adquirido mínimo (% vol.): 11,00

— Acidez total mínima: 3,5 gramas por litro, expressa em ácido tartárico

— Acidez volátil máxima (miliequivalentes por litro): 1,2

— Teor máximo de dióxido de enxofre total (miligramas por litro): 250

5. **Práticas de vinificação**

5.1. *Práticas de vinificação específicas*

1. Práticas enológicas

Práticas de cultivo

Densidade de plantação: no mínimo, 3 500 plantas/hectare. A irrigação só é autorizada nos anos de seca, após notificação do ONVPV, devendo recorrer-se à rega de forma parcimoniosa (400-600 m^3/ha) quando a capacidade utilizável de água do solo diminui para 50 % do intervalo de humidade ativa (IHA) a uma profundidade de 0-100 cm.

5.2. *Rendimentos máximos*

1. Castas *sauvignon*, *fetească-regală*, *merlot* e *syrah*, plenamente maduras quando colhidas

   14 000 quilogramas de uvas por hectare

2. Castas *riesling-italian* e *crâmpoșie*, plenamente maduras quando colhidas

   13 000 quilogramas de uvas por hectare

3. Castas *fetească-albă*, *chardonnay*, *pinot-gris*, *muscat-ottonel* e *burgund-mare*, plenamente maduras quando colhidas

   12 000 quilogramas de uvas por hectare

4. Castas *cabernet-sauvignon* e *pinot-noir*, plenamente maduras quando colhidas

   10 000 quilogramas de uvas por hectare

5. Casta *fetească-neagră*, plenamente madura quando colhida

   9 000 quilogramas de uvas por hectare

6. Castas *sauvignon*, *fetească-regală*, *merlot* e *syrah*, plenamente maduras quando colhidas

   87 hectolitros por hectare

7. Castas *riesling-italian* e *crâmpoșie*, plenamente maduras quando colhidas

   81 hectolitros por hectare

8. Castas *fetească-albă*, *chardonnay*, *pinot-gris*, *muscat-ottonel* e *burgund-mare*, plenamente maduras quando colhidas

   74 hectolitros por hectare

9. Castas *cabernet-sauvignon* e *pinot-noir*, plenamente maduras quando colhidas

   62 hectolitros por hectare

10. Casta *fetească-neagră*, plenamente madura quando colhida

    56 hectolitros por hectare

6. **Área geográfica delimitada**

Distrito de Constanța:

— Município de Ostrov: localidades de Ostrov, Almălău e Galița;

— Município de Oltina: localidades de Oltina, Satul Nou, Răzoarele e Strunga;

— Município de Lipnița: localidades de Lipnița, Coslugea e Canlia;

— Município de Ion Corvin: localidades de Ion Corvin, Viile, Crângu, Brebeni e Rarițtea;

— Cidade de Băneasa: cidade de Băneasa e localidades de Negureni e Făurei;

— Município de Chirnogeni: localidade de Chirnogeni.

7. **Principais castas de uva de vinho**

Burgund-mare N — *grosser-burgunder*,, *blaufrankisch*, *kekfrankos*, *frankovka* e *limberger*

Cabernet-sauvignon N — *petit-vidure* e *burdeos-tinto*

Chardonnay B — *gentil-blanc*, *pinot-blanc* e *chardonnay*

Crâmpoșie B

Fetească-albă B — *păsărească-albă*, *poama-fetei*, *madchentraube*, *leanyka* e *leanka*

Fetească-neagră N — *schwarze-madchentraube*, *poama-fetei-neagră*, *păsărească-neagră* e *coada-rândunicii*

Fetească-regală B — *konigliche-madchentraube*, *konigsast*, ktralyleanka, *dănășană* e *galbenă-de-ardeal*

Merlot N — *bigney-rouge* e *plant-medoc*

Muscat-ottonel B — *muscat-ottonel-blanc*

Pinot-gris G — *affumé*, *grau-burgunder*, *grauburgunder*, *grauer-mönch*, *pinot-cendré*, *pinot-grigio* e *ruländer*

Pinot-noir N — *blauer-spätburgunder*, *blauer-burgunder*, *burgund-mic*, *burgunder-roter* e *klävner-morillon-noir*

Pinot-noir N – *spätburgunder* e *pinot-nero*

Riesling-italian B — *olasz-riesling*, *olaszriesling* e *welschriesling*

Sauvignon B — *sauvignon-blanc*

Syrah N — *shiraz* e *petit-syrah*

8. **Descrição da(s) relação(ões)**

Relação com a área delimitada

A região vitícola situa-se no sudoeste de Dobrogea, no ângulo formado pelo Danúbio (Balta Ialomiței) e a fronteira com a Bulgária, sendo atravessada pelo paralelo 44° 10′ N. As vinhas estão agrupadas nos seguintes centros: Ostrov, Băneasa, Oltina e Aliman.

O relevo faz parte do planalto estrutural de Oltina, situado a uma altitude de 130 a 200 m, fragmentado por vales profundos com encostas escarpadas e gradientes de 10° a 30°. De referir que a maior parte das plantações de vinhas se situam no nível inferior, em particular nas encostas sobranceiras ao Danúbio e nos vales percorridos por afluentes deste rio. Estas encostas são frequentemente dispostas em socalcos e orientadas a norte, nordeste e noroeste.

Sob a influência das correntes de ar, é criado um microclima primaveril suave que assegura a maturação precoce das uvas durante as fases I e II e maturação lenta das castas tardias.

As águas subterrâneas têm caudais baixos e descontínuos, ou encontram-se a uma profundidade significativa. O Danúbio e as características da área originam um microclima que confere às vinhas uma humidade, calor e luz favoráveis.

O clima é o característico de toda a região, fortemente continental em termos de temperatura e pluviosidade. Tm = 11 °C (–1 °C em janeiro, +22 °C em julho); Pm = 450–500 mm (evapotranspiração até 650–700 mm). Recursos heliotérmicos propícios: radiação solar global — 128 kcal/cm², horas de insolação — 2 200–2 300 horas, temperaturas positivas totais — 4 100 °C–4 200 °C/ano; período sem geadas — 204 dias por ano; humidade relativa: entre 64 % e 80 %. A temperatura mais baixa, −30 °C, ocorre em janeiro e a mais elevada, cerca de +40 °C, em agosto.

A duração média mensal da insolação efetiva durante o período vegetativo varia entre 187 e 315 horas. A temperatura média do ar no período vegetativo varia entre 10,7 °C e 22 °C.

Topografia

A topografia da área cultivada com vinha consiste em colinas com interflúvios acidentados, de altitudes entre 100 e 200 m, o que permite, devido às temperaturas de inverno, cultivar vinhas num sistema desprotegido ou utilizando formas (semi-) elevadas com ramos de reserva na base da planta.

Os solos zonais são molissolos chernozémicos dos planaltos (chernozemes castanhas, chernozemes típicas, terras câmbicas e argilo-iluviais, greyzemes), ao passo que os solos azonais nas encostas com forte erosão são regossolos e solos erodidos).

O substrato geológico é constituído por uma camada espessa de loesse (30 a 40 m) cobrindo partes alternadas de arenito, calcários e areias terciárias na parte superior da plataforma de Dobrogea neste setor.

Graças à localização — que permite às vinhas beneficiar de condições climáticas favoráveis —, a uma boa exposição, à orientação de norte para sul da maior parte das linhas e aos solos calcários ricos em óxidos de ferro, os vinhos obtidos a partir das castas de uvas de vinho possuem características estruturais particulares, boca e nariz específicos e um leque cromático distinto. Os vinhos brancos têm uma cor entre amarelo-palha e amarelo-esverdeado vivo, ao passo que os tintos variam entre o vermelho-vivo e um vermelho-púrpura intenso.

O caráter aromático e frutado dos vinhos é realçado pelas novas tecnologias de vinificação controladas.

A localização no sul do distrito de Constanța permite obter vinhos de qualidade, graças à insolação longa e intensa, à temperatura e precipitação, bem como aos solos calcários ricos em óxidos de ferro, favoráveis à produção de vinhos estruturados com abundância de elementos essenciais (teor de açúcares, acidez, compostos odoríferos e fenólicos, etc.).

A topografia, com encostas expostas a nascente propícias à produção, especialmente na zona central, desempenha um papel importante na qualidade das uvas brancas e tintas, garantindo, em condições atmosféricas calmas, uma circulação lenta do ar entre as encostas. Os pigmentos constituídos por antocianinas acumulam-se melhor em uvas cultivadas em encostas do que em uvas cultivadas em zonas planas.

O clima marcadamente continental é propício à produção de tintos, graças à abundância de energia radiante decorrente da topografia, que aumenta a respiração e, consequentemente, reduz a proporção de ácidos orgânicos nas uvas e garante uma acidez favorável nas uvas com maturidade tecnológica.

Os vinhos obtidos são encorpados. Apresentam, com frequência, açúcares residuais — propícios ao envelhecimento — e um teor alcoólico superior ao limiar de 12 %.

9. **Outras condições essenciais (acondicionamento, rotulagem, outros requisitos)**

Condições de comercialização

Quadro jurídico:

Legislação nacional

Tipo de condição adicional:

Disposições adicionais relativas à rotulagem

Descrição da condição:

Em função dos interesses dos produtores, a denominação de origem protegida pode ser completada com o nome de um dos seguintes vinhedos únicos: OSTROV, LIPNIȚA, VIILE, DERVENT, RĂZOARE, CHIRNOGENI.

Hiperligação para o caderno de especificações

https://www.onvpv.ro/sites/default/files/caiet_sarcini_doc_oltina_modif_cf_cererii_1603_26.08.2024_no_track_changes.pdf